

Tercera reunión de
directores nacionales de aduanas
22-23 de octubre de 1984
Bogotá - Colombia



Asociación Latinoamericana
de Integración
Associação Latino-Americana
de Integração

35

ALADI/DNA/III/di 3
3 de octubre de 1984

CONSOLIDADO DE LOS LISTADOS DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS EN LAS
LEYES Y REGLAMENTOS NACIONALES DE LOS PAISES MIEMBROS, DE LOS
UTILIZADOS POR LA ASOCIACION, Y LOS CORRESPONDIENTES AL GLOSARIO
DEL CONSEJO DE COOPERACION ADUANERA

//

ARGENTINA

INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS *

Código Aduanero - Ley no. 22.415/81

1. Territorio Aduanero (art. 2)
2. Territorio Aduanero general (art. 2)
3. Territorio Aduanero especial (art. 2)
4. Enclave (art. 4)
5. Exclave (art. 4)
6. Zona primaria aduanera (art. 6)
7. Zona secundaria (art. 6)
8. Zona de vigilancia especial (art. 7)
9. Zona marítima aduanera (art. 8)
10. Importación (art. 9)
11. Exportación (art. 9)
12. Mercadería (art. 10)
13. Despachantes de aduana (art. 36)
14. Agentes de transporte aduanero (art. 57)
15. Importadores (art. 91)
16. Exportadores (art. 91)
17. Descarga (art. 191)
18. Destinación de importación para consumo (art. 233)
19. Destinación de importación temporaria (art. 250)
20. Despacho directo (art. 278)
21. Depósito de almacenamiento (art. 286)
22. Destinación de tránsito de importación (art. 296)
23. Destinación de exportación para consumo (art. 331)
24. Destinación de exportación temporaria (art. 349)
25. Destinación de tránsito de exportación (art. 374)
26. Destinación suspensiva de removido (art. 386)
27. Contenedor (art. 485)
28. Caja de carga (art. 485)
29. Equipaje (art. 489)
30. Rancho (art. 507)

(*) Ratificada mediante nota de la Administración Nacional de Aduanas no. ANIENC 916 del 22 de junio de 1984.

//

31. Provisiones de a bordo (art. 507)
32. Suministros del medio de transporte (art. 507)
33. Pacotilla (art. 518)
34. Actividades comerciales o profesionales (art. 547)
35. Envíos postales (art. 550)
36. Importaciones o exportaciones sin finalidad comercial (art. 554)
37. Muestras (art. 560)
38. Area franca (art. 590)
39. Area franca de almacenamiento (art. 596)
40. Area franca comercial (art. 597)
41. Area aduanera especial (art. 600)
42. Territorio aduanero especial (art. 600)
43. Prohibiciones absolutas (art. 611)
44. Prohibiciones relativas (art. 612)
45. Importación para consumo (art. 636)
46. Derecho de importación ad-valorem (art. 641)
47. Derecho de importación específico (art. 660)
48. Dumping (art. 688)
49. Subsidio (art. 698)
50. Exportación para consumo (art. 725)
51. Draw back (art. 820)
52. Régimen de reintegros (art. 825)
53. Régimen de reembolso (art. 827)
54. Delitos aduaneros (art. 862)
55. Tentativa de contrabando (art. 871)
56. Encubrimiento de contrabando (art. 874)
57. Infracciones aduaneras (art. 893)
58. Contravención (art. 893)
59. Reincidencia (ar. 927)

//

BOLIVIA

INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS *

Ley Orgánica de Administración Aduanera (L.O.A.A.)

1. Abandono expreso o voluntario (art. 288)
2. Abandono de hecho (art. 289)
3. Aduana (art. 4)
4. Exportación (art. 9 inciso b)
5. Importación (art. 9)
6. Liquidación de derechos e impuestos (art. 227)
7. Manifiesto de carga por mayor (art. 13)
8. Muestras sin valor comercial (art. 36 acápite 3)
9. Numeración (art. 122)
10. Oficina de Aduana (art. 4)
11. Operación de tránsito aduanero (Título XVIII)
12. Retiro (art. 175)
13. Vías expresamente señaladas (art. 8)
14. Visita de recepción y control a bordo de naves (art. 116 y 117)
15. Vista de aduanas (art. 159 y 546)

Arancel de Importaciones

16. Equipaje no acompañado (art. 26 numeral 3 incisos b y d)
17. Reimportación con valor agregado (art. 11)

Resolución Suprema del 5 de febrero de 1935

18. Agente afianzado de aduanas

Circular Aduanera no. 177 del 18 de junio de 1974

19. Zona franca

(*) Inventario proporcionado por la Administración Nacional de Aduanas mediante nota no. 07/802 del 18 de junio de 1984.

//

//

Resolución Administrativa de la DGA no. 0515 del 22 de octubre de 1980 - Circular 187/80

20. Reembarque

Decisión 56 del Acuerdo de Cartagena y Convenio del Cono Sur

21. Tránsito aduanero

//

ah

//

BRASIL

INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS

1. Precio normal (art. 3 - DL 37/66)
2. Zona primaria (art. 33 - DL 37/66)
3. Zona secundaria (art. 33 - DL 37/66)
4. Mercadería abandonada (art. 58 - DL 37/66)
5. Mercadería averiada y extraviada (art. 60 - DL 37/66)
6. Tránsito (art. 73 - DL 37/66 y Dec. 79.804/77 art. 1)
7. Depósito aduanero (art. 79 - DL 37/66)
8. Depósito industrial (art. 89 - DL 37/66 y Dec. 68.054/71 art. 1)
9. Infracciones (art. 94 - DL 37/66)
10. Remesa postal sin valor comercial (Dec. 61.018/67 - art. 4)
11. Equipaje (art. 1 - Dec. 61.324/67)
12. Exportación temporal (art. 1 - Dec. 63.433/68 y DL 37/60 art. 92)
13. Mercadería extranjera (art. 92 - DL 37/66)
14. Aforo de valija postal (art. 45 - DL 37/66 y Dec. 55.870/65)
15. Importador (art. 22 - Ley 5.172/66 y DL 37 art. 31, inc. I)
16. Rematador (art. 22 - Ley 5.172/66 y DL 37 art. 31, inc. II)
17. Despacho aduanero de importación (art. 44 - DL 37/66)
18. Aforo aduanero (art. 48 - DL 37/66 y Dec. 43.713/68, art. 7)
19. Despacho parcelado (IN 40/74)
20. Depósito aduanero público (IN/8 SRF)
21. Depósito especial aduanero (Port. 145/77 MF)
22. Revisión aduanera (art. 54 - DL 37/66 y Ley 5.172/66)
23. Remesa postal (art. 39 - Dec. 55.870/65)
24. Carga unitizada (Ley 6.288/75 y Dec. 80.145/77 art. 2)
25. Unidades de carga (IN 9/82)
26. Equipamiento (IN 9/82)
27. Responsable (IN 9/82)
28. Draw back (DL 37/66 art. 78)
29. Depósito aduanero a la importación o a la exportación (art. 9 - DL 1.455/76 y Dec. 78.450/76 art. 1 y 2)
30. Depósito aduanero extraordinario de exportación (art. 9 - DL 1.455/76 y Dec. 78.450/76 art. 1 y 2)
31. Depósito aduanero de uso público (art. 9 - DL 1.455/76 y Dec. 78.450/76 art. 1 y 2)

//

//

- 32. Depósito aduanero de uso privado (art. 9 - DL 1.455/76 y Dec. 78.450/76 art. 1 y 2)
 - 33. Reexportación (AD 20/80)
 - 34. Reimportación (PN 549/78 y 479/71)
 - 35. Redestinación (art. 20 - Dec. 79.804/77)
 - 36. Trasbordo (art. 20 - Dec. 79.804/77)
 - 37. Devolución (AD 20/80)
 - 38. Reembarque (AD 20/80)
 - 39. Abandono (art. 58 - DL 37/66 y DL 1.455/76 art. 23)
 - 40. Avería (art. 60 - DL 37/66 y Dec. 63.431/68 art. 4)
-

//

ah

//

COLOMBIAINVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOSLey Orgánica de Aduanas - Ley no. 79 de 1931

1. Nave (art. 2)
 2. Vehículo (art. 2)
 3. Aeronave (art. 2)
 4. Aeropuerto (art. 2)
 5. Aduana (art. 2)
 6. Mercancía (art. 2)
 7. Persona (art. 2)
 8. Capitán (art. 2)
 9. Liquidación (art. 2)
 10. Resguardo (art. 2)
 11. Días festivos (art. 2)
 12. Rancho (art. 2)
 13. Material y equipo (art. 2)
 14. Importación (art. 2)
 15. Exportación (art. 2)
 16. Conocimiento de embarque (art. 2)
 17. Mercancía extranjera (art. 2)
 18. Mercancía nacionalizada (art. 2)
 19. Reexportación (art. 2)
 20. Reembarque (art. 2)
 21. Derechos de aduana (art. 2)
 22. Arancel (art. 2)
 23. Funcionarios de aduana (art. 2)
 24. Funcionario aduanero (art. 2)
 25. Funcionarios de visita (art. 2)
 26. Patrulla de visita (art. 2)
 27. Importador (art. 2)
 28. Reglamentos (art. 2)
-

//

//

43

CHILE

INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS *

Decreto con Fuerza de Ley no. 30 - Fija texto refundido del DFL 213 sobre Ordenanza de Aduanas

1. Servicio Nacional de Aduanas (art. 1)
2. Puertos mayores (art. 4)
3. Puertos menores (art. 4)
4. Mercancías (art. 16)
5. Mercancía extranjera (art. 16)
6. Mercancía nacional (art. 16)
7. Mercancía nacionalizada (art. 16)
8. Importación (art. 18)
9. Exportación (art. 18)
10. Reexportación (art. 19)
11. Redestinación (art. 19)
12. Trasbordo (art. 19)
13. Tráfico de cabotaje (art. 20)
14. Zona primaria (art. 22)
15. Zona secundaria (art. 22)
16. Recinto bajo control de una aduana (art. 23)
17. Vehículo (art. 39)
18. Vehículo procedente del extranjero (art. 39)
19. Conductor (art. 39)
20. Puerto (art. 39)
21. Manifiesto de carga (art. 39)
22. Provisiones (art. 39)
23. Rancho (art. 39)
24. Equipaje (art. 39)
25. Guía de correos (art. 39)
25. Recinto de depósito aduanero (art. 39)
27. Destinación aduanera (art. 91)
28. Aforo (art. 108)
29. Legalización (art. 115)

(*) Ratificada mediante nota de la Dirección Nacional de Aduanas no. 4074 del 5 de junio de 1983.

//

- 30. Error manifiesto (art. 124)
- 31. Fraude aduanero (art. 176)
- 32. Contrabando (art. 176)
- 33. Despacho de mercancías (art. 223)
- 34. Despachador de aduana (art. 223)
- 35. Agente de aduanas (art. 227)

Ley Orgánica del Servicio Nacional de Aduanas - Decreto no. 329/79

- 36. Servicio Nacional de Aduanas (art. 1)

Instrucciones para la aplicación del DFL 3-2345/79 sobre reglamento de operaciones aduaneras

- 37. Legalización (2.10)
 - 38. Valor aduanero (2.11)
 - 39. Reconocimiento (7.1)
 - 40. Reembalaje (7.10)
 - 41. Aforo por examen (9.1)
-

//

ECUADOR *INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOSLey Orgánica de Aduanas - Decreto no. 2401-A de 1978

1. Aduana (art. 2)
2. Territorio aduanero (art. 3)
3. Frontera aduanera (art. 4)
4. Zonas aduaneras (art. 5)
5. Zona primaria (art. 5)
6. Zona secundaria (art. 5)
7. Potestad aduanera (art. 6)
8. Obligación tributaria (art. 9)
9. Aforo (art. 28)
10. Aforo definitivo (art. 29)
11. Aforo provisional (art. 29)
12. Pago efectivo (art. 46)
13. Abandono de las mercaderías (art. 49)
14. Abandono expreso (art. 50)
15. Abandono tácito (art. 50)
16. Daño (art. 59)
17. Avería (art. 59)
18. Pérdida (art. 59)
19. Garantías especiales (art. 63)
20. Despachadores de aduana (art. 73)
21. Agentes de aduana (art. 73)
22. Tránsito (art. 76)
23. Admisión temporal (art. 81)
24. Exportación temporal (art. 88)
25. Depósitos comerciales (art. 92)
26. Depósitos industriales (art. 99)
27. Draw back (art. 103)
28. Zonas francas (art. 108)
29. Infracción aduanera (art. 112)

(*) Incluye Addendum.

ah

//

//

Reglamento a la Ley Orgánica de Aduanas - Acuerdo Ministerial no. 419 de 1978

30. Comercio de cabotaje (art. 62)
31. Arribo forzoso (art. 67)
32. Consulta de aforo (art. 152)
33. Liquidación (art. 163)
34. Viajero (art. 202)
35. Equipaje de los viajeros (art. 204)
36. Efectos personales (art. 205)
37. Equipo de trabajo (art. 207)
38. Muestras sin valor comercial (art. 220)
39. Reclamo (art. 292)
40. Tránsito (art. 315)
41. Admisión temporal (art. 348)

ADDENDUM (1)

1. Derechos ad-valorem (art. 2 L.A.A.)
2. El derecho ad-valorem, sobre el valor CIF (art. 3 L.A.A.)
3. Integrantes del comité arancelario (art. 7 L.A.A.)
4. Competencia del comité arancelario (art. 8 L.A.A.)
5. Valor de las mercaderías importadas (art. 11 L.A.A.)
6. Precio normal de las mercaderías (art. 12 L.A.A.)
7. Como se determina el precio normal de las mercaderías (art. 13 L.A.A.)
8. Elementos que se consideran en la determinación del precio normal de las mer
caderías (art. 15 L.A.A.)
9. Gastos que se deben considerar para el precio
10. El momento que se toma en cuenta para la conversión de monedas extranjeras al
sucre (art. 18 L.A.A.)
11. Reglas de clasificación (art. 27 L.A.A.)
12. Tratamiento de las mercaderías usadas (art. 28 L.A.A.)
13. Normas sobre peso embalajes y acondicionamientos (arts. 29, 30, 31, 32 y 33
L.A.A.)

(1) Addendum suministrado por la DGA mediante nota no. 719 de fecha 11 de junio de 1984.

//

//

14. Consulta de aforo (art. 34 L.A.A.)
 15. Cómo se calculan los derechos de importación (art. 35 L.A.A.)
 16. Tasa de control (art. 36 L.A.A.)
 17. Franquicias (art. 37 L.A.A.)
 18. Política arancelaria calificación previa para importar (art. 38 L.A.A.)
 19. Cupos de importación (art. 39 L.A.A.)
 20. Normas sanitarias (art. 42 al 47 L.A.A.)
 21. Normas técnicas (art. 48 L.A.A.)
-

ah

//

//

MEXICOINVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS *Ley Aduanera 28 de diciembre de 1981

1. Mercancías (art. 2)
2. Despacho (art. 5)
3. Abandono (art. 19)
4. Abandono expreso (art. 19 fracc. I)
5. Abandono tácito (art. 19 fracc. II)
6. Reconocimiento (art. 29)
7. Verificación física (art. 31)
8. Valor normal (art. 48)
9. Precio de factura (art. 51 fracc. I)
10. Precio usual de competencia (art. 51 fracc. II)
11. Precio probable de venta (art. 51 fracc. III)
12. Precio efectivo de venta (art. 51 fracc. IV)
13. Precio que corresponda a la suma de alquileres (art. 51 fracc. V)
14. Régimen de importación definitiva (art. 70)
15. Régimen de exportación definitiva (art. 73)
16. Régimen de importación temporal (art. 75 fracc. I)
17. Régimen de exportación temporal (art. 75 fracc. II)
18. Importación temporal para retornar al extranjero en el mismo estado (art. 82)
19. Importación temporal para transformación, elaboración o reparación (art. 84)
20. Depósito industrial (art. 88)
21. Exportación temporal para retornar al país en el mismo estado (art. 92)
22. Exportación temporal de mercancías para transformación, elaboración o reparación (art. 93)
23. Importación para reposición de existencias (art. 95)
24. Depósito fiscal (art. 96)
25. Tránsito (art. 102)
26. Tránsito interno (art. 102 fracc. I)
27. Tránsito internacional (art. 102 fracc. II)
28. Infracción de contrabando (art. 127)
29. Agentes aduanales (art. 143)

(*) Ratificada mediante nota de la Dirección de Política Aduanera no. 301.I.2.1. 029 del 16 de agosto de 1983.

//

Reglamento de la Ley Aduanera 18 de junio de 1982

- 30. Tráfico de altura (art. 13 fracc. I)
 - 31. Tráfico de cabotaje (art. 13 fracc. II)
 - 32. Tráfico mixto (art. 13 fracc. III)
 - 33. Importaciones y exportaciones ocasionales (art. 94)
 - 34. Denunciante (art. 177 fracc. I)
 - 35. Aprehensor (art. 177 fracc. II)
 - 36. Descubridor (art. 177 fracc. III)
-

//

//

PARAGUAY

INVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS

Código Aduanero - Decreto Ley no. 18.199 de 1947

1. Tributos aduaneros (art. 4)
2. Obligaciones aduaneras específicas (art. 16)
3. Tráfico aduanero (art. 31)
4. Tráfico internacional (art. 32)
5. Tráfico de cabotaje (art. 32)
6. Tráfico mixto (art. 32)
7. Factura consular (art. 43)
8. Provisiones (art. 50)
9. Rancho (art. 50)
10. Importación (art. 145)
11. Importación definitiva (art. 145)
12. Importación condicional (art. 145)
13. Inflamables (art. 174)
14. Equipaje (art. 183)
15. Encomiendas de pasajeros (art. 186)
16. Muestras (modelo) (art. 188)
17. Muestrario (art. 188)
18. Objetos de correspondencia (art. 196)
19. Draw back (art. 203)
20. Admisión temporaria (art. 203)
21. Exportación (art. 207)
22. Exportación definitiva (art. 207)
23. Exportación temporal (art. 207)
24. Infracción fiscal (art. 236)
25. La diferencia (art. 250)
26. La defraudación (art. 257)
27. El contrabando (art. 259)

Delitos de Contrabando - Decreto Ley no. 71 de 1953

28. Delitos de contrabando (art. 1)
29. Requisitos esenciales (art. 1)

ah

//

//

Régimen y Procedimiento para los Remates Públicos Aduaneros - Ley no. 296 de 1971

30. Mercadería decomisada (art. 2)

//

ah

//

PERUINVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOS *Ley General de Aduanas - Decreto Ley no. 20.165 de 1973

1. Abandono legal (art. 1)
2. Abandono voluntario (art. 1)
3. Adeudo (art. 1)
4. Admisión temporal (art. 1)
5. Aduana (art. 1)
6. Aforo (art. 1)
7. Agente de aduana (art. 1)
8. Almacenaje (art. 1)
9. Cabotaje (art. 1)
10. Clasificación (art. 1)
11. Consignatario (art. 1)
12. Declaración (art. 1)
13. Depósitos autorizados (art. 1)
14. Derechos (art. 1)
15. Despacho (art. 1)
16. Despachador oficial (art. 1)
17. Exportación (art. 1)
18. Exportación temporal (art. 1)
19. Franquicia (art. 1)
20. Importación (art. 1)
21. Internación al consumo (art. 1)
22. Internación temporal (art. 1)
23. Levante (art. 1)
24. Materia prima (art. 1)
25. Mercancía (art. 1)
26. Mercancía extranjera (art. 1)
27. Mercancía nacional (art. 1)
28. Mercancía nacionalizada (art. 1)
29. Multa (art. 1)
30. Pedido (art. 1)

(*) Ratificada mediante nota de la Dirección General de Aduanas no. 45-211/83-EFC -70-01 de fecha 11 de noviembre de 1983.

//

//

- 31. Póliza (art. 1)
- 32. Porteador (art. 1)
- 33. Prenda legal (art. 1)
- 34. Productos intermedios (art. 1)
- 35. Rancho (art. 1)
- 36. Recargo (art. 1)
- 37. Reembarque (art. 1)
- 38. Régimen aduanero (art. 1)
- 39. Retorno (art. 1)
- 40. Servicio de aduana (art. 1)
- 41. Tasa (art. 1)
- 42. Territorio aduanero (art. 1)
- 43. Tornaguía (art. 1)
- 44. Tránsito (art. 1 y 98)
- 45. Traslado (art. 1)
- 46. Vehículo (art. 1)
- 47. Infracción administrativa (art. 151)

Reglamento de la Ley General de Aduanas - Decreto Supremo no. 020-74

- 48. Conocimiento de embarque (art. 25)
- 49. Pérdida de mercancía (art. 47)
- 50. Daño (art. 47)
- 51. Liquidación (art. 62)
- 52. Cargo (art. 66)
- 53. Error material (art. 121)
- 54. Error sustancial (art. 122)
- 55. Muestra (art. 128)
- 56. Operaciones temporales (art. 199)

Reglamento Equipaje y de Menaje de Casa - Resolución Suprema no. 126-81-EFC/11

- 57. Pasajeros temporales (art. 2)
- 58. Pasajeros residentes en el Perú (art. 3)
- 59. Pasajeros residentes en el extranjero (art. 4)

//

//

- 60. Pasajeros inmigrantes (art. 5)
 - 61. Equipaje (art. 6)
 - 62. Equipaje acompañado (art. 7)
 - 63. Equipaje no acompañado (art. 8)
 - 64. Menaje (art. 9)
 - 65. Objeto portátil (art. 10)
-

//

//

VENEZUELAINVENTARIO DE TERMINOS ADUANEROS DEFINIDOSLey Orgánica de Aduanas del 26 de setiembre de 1978

1. Potestad aduanera (art. 7)
2. Agente de aduanas (art. 29)
3. Reconocimiento (art. 44)
4. Abandono voluntario (art. 62)
5. Abandono legal (art. 64)
6. Cabotaje (art. 75)
7. Contrabando (art. 102)

Reglamento Decreto no. 3.026 de 1979

8. Consolidación de carga internacional (art. 82)
9. Transporte internacional multimodal (art. 85)
10. Transporte internacional, intermodal (art. 85)
11. Transporte internacional combinado (art. 85)
12. Fecha de ingreso de las mercaderías (art. 96)
13. Servicio de bultos postales (art. 116)
14. Tránsito aduanero (art. 117)
15. Operación de tránsito aduanero (art. 117)
16. Aduana de partida (art. 117)
17. Aduana de paso (art. 117)
18. Aduana de destino (art. 117)
19. Tránsito aduanero nacional (art. 118)
20. Tránsito aduanero internacional (art. 118)
21. Valor normal (art. 235)
22. Precio normal (art. 236)
23. Admisión temporal (art. 310)
24. Muestra (art. 322)
25. Retorno (art. 331)
26. Reimportación (art. 331)
27. Admisión temporal para perfeccionamiento activo (art. 342)
28. Reposición de existencia (stock) (art. 352)

//

ah

//

- 29. Régimen de reintegro de los impuestos de importación (draw back) (art. 361)
 - 30. Régimen de depósito aduanero (art. 370)
 - 31. Rancho (art. 400)
 - 32. Gravámenes aduaneros (art. 401)
 - 33. Equipaje (art. 413)
 - 34. Equipaje acompañado (art. 415)
 - 35. Equipaje no acompañado (art. 415)
 - 36. Pasajeros (art. 416)
 - 37. Tripulantes (art. 417)
 - 38. Días hábiles (art. 517)
 - 39. Envíos urgentes (art. 510)
 - 40. Retorno o reimportación (art. 331)
-

//

ah

//

ALADI

LISTADO DE TERMINOS ADUANEROS DEL GLOSARIO ACTUALIZADO

1. Abandono expreso o voluntario (3)
2. Abandono tácito (3)
3. Admisión temporal de mercaderías que se reexportan en el mismo estado (Anexo VI) (2)
4. Admisión temporal para perfeccionamiento activo (Anexo II) (2)
5. Aduana (1)
6. Aforo (1)
7. Análisis (1)
8. Apoderado (1)
9. Carga unitizada (5)
10. Comprobación (1)
11. Contenedor (5)
12. Contenedor plegable (5)
- * 13. Control aduanero (1)
14. Control de la aduana (1)
15. Declaración (1)
16. Declaración de mercaderías (1)
17. Depósito aduanero (Anexo VII) (2)
18. Depósito aduanero para perfeccionamiento activo (Anexo III) (2)
- * 19. Derechos aduaneros (1)
20. Derechos de aduana (1)
- * 21. Derechos e impuestos a la importación (1)
22. Derechos o impuestos ad-valorem (1)
23. Derechos o impuestos específicos (1)
24. Derechos o impuestos mixtos (1)
- * 25. Desaduanamiento (1)
26. Descarga (1)
- * 27. Descarga de aeronaves (1)
- * 28. Descarga de naves (1)
29. Descripción arancelaria (1)
30. Despachante de aduanas, agente de aduanas, agente general de aduanas, agente aduanal, agente afianzado de aduanas, agente especial de aduanas, comisionista de aduanas (1)

(*) Término no definido.

(1) Resolución 317 (XII) (1972).

(2) CEP/Resolución 403 (1979).

(3) DNA (1973).

(5) DNA (1980).

//

//

31. Despacho (1)
32. Draw back (Anexo IV) (2)
33. Efectos personales y objetos pertenecientes a los miembros de la tripulación de los vehículos de transporte (1)
34. Equipaje de los viajeros (3)
35. Equipaje acompañado (3)
36. Equipaje no acompañado (3)
37. Eslinga (5)
38. Examen previo (1)
39. Exportación (1)
40. Exportación previa (reposición de stocks) (Anexo V) (2)
41. Exportación temporal de mercaderías para perfeccionamiento pasivo (Anexo V) (2)
42. Exportación temporal de mercaderías que se reimportan en el mismo estado (Anexo IV) (2)
43. Formalidades aduaneras (1)
44. Frontera aduanera (1)
45. Garantía (1)
46. Gravámenes a la importación (1)
47. Importación (1)
- * 48. Levante (1)
49. Libre plática (1)
50. Liquidación de derechos e impuestos (1)
- * 51. Manifiesto comercial (1)
52. Manifiesto de carga (manifiesto comercial) (manifiesto de mercadería), (sobordo) (1)
- * 53. Manifiesto de mercaderías (1)
54. Mercaderías en libre circulación (1)
55. Muestras (1)
56. Muestras sin valor comercial (4)
57. Nacionalización (1)
58. Numeración (3)
59. Oficina de aduana (1)
60. Operación de tránsito aduanero (Anexo I) (2)
61. Paleta (5)
- * 62. Perímetro de vigilancia aduanera (1)

(*) Término no definido.

(1) Resolución 317 (XII) (1972).

(2) CEP/Resolución 403 (1979).

(3) DNA (1973).

(4) Resolución 149 (VI) (1966).

(5) DNA (1980).

//

//

- 63. Presentación de las mercaderías a la aduana (1)
- 64. Rancho (1)
- * 65. Reconocedor (1)
- * 66. Reconocimiento (1)
- * 67. Reconocimiento previo (1)
- 68. Recurso (1)
- 69. Regalos (tráfico postal) (1)
- 70. Régimen aduanero (1)
- 71. Régimen de depósito de aduana (1)
- 72. Régimen de zona o puerto franco o libre (1)
- 73. Regímenes suspensivos de derechos (1)
- * 74. Registro (3)
- 75. Reimportación (1)
- 76. Reembarque (1)
- 77. Retiro (1)
- * 78. Retorno al extranjero (1)
- * 79. Retorno al país (1)
- 80. Reexportación (1)
- 81. Rol de tripulación (1)
- 82. Rutas legales (1)
- * 83. Salida temporal (1)
- 84. Sellos aduaneros (1)
- 85. Territorio aduanero (1)
- 86. Tránsito aduanero (Anexo I) (2)
- 87. Traslado (3)
- 88. Unidad de carga (5)
- 89. Verificación (1)
- 90. Verificador (1)
- 91. Verificación previa (1)
- 92. Visita de recepción y control a bordo de aeronaves (1)
- 93. Visita de recepción y control a bordo de naves (1)
- 94. Vista de aduanas (1)
- 95. Zona de vigilancia aduanera (1)
- 96. Zona franca (Anexo VIII) (2)
- 97. Zona marítima aduanera (1)

(*) Término no definido.

(1) Resolución 317 (XII) (1972).

(2) CEP/Resolución 403 (1979).

(3) DNA (1973).

(5) DNA (1980).

//

CONSEJO DE COOPERACION ADUANERA

LISTADO DE TERMINOS ADUANEROS INTERNACIONALES

1. Guía de tránsito.
2. Admisión en franquicia de los derechos e impuestos a la importación
3. Admisión temporal para perfeccionamiento activo
4. Admisión temporal con reexportación en el mismo estado
5. Agente de aduana
6. Asociación emisora
7. Asociación garante
8. Oficina de carga
9. Oficina de partida
10. Oficina de destino
11. Oficina de paso
12. Carnet ATA
13. Garantía personal
14. Garantía real
15. Certificado de denominación regional
16. Certificado de origen
17. Cadena de garantía
18. Encomiendas postales
19. Contenedor
20. Control a bordo y visita a los medios de transporte
21. Control de la aduana
22. Convención ATA
23. Convención de Kyoto
24. Convención de Nairobi
25. Criterio de transformación sustancial
26. Declaración de carga
27. Declaración certificada de origen
28. Declaración de cargamento
29. Declaración de entrada o de salida
30. Declaración general de la aeronave
31. Declaración general de la nave
32. Declaración de mercaderías
33. Declaración de origen
34. Declaración de productos de aprovisionamiento (rancho)

//

//

35. Declaración internacional de aduana - Modelo TIF
36. Declaración de aduana
37. Desaduanamiento
38. Depósito temporal de mercaderías
39. Aduana
40. Draw back
41. Derechos de aduana
42. Derechos e impuestos a la exportación
43. Derechos e impuestos a la importación
44. Derechos e impuestos a la importación o a la exportación
45. Muestras comerciales
46. Muestras sin valor comercial
47. Efectos de la tripulación
48. Efectos personales
49. Envíos postales
50. Envíos por correspondencia
51. Envíos de socorro
52. Envíos urgentes
53. Descripción arancelaria
54. Exportación
55. Exportación temporal para perfeccionamiento pasivo
56. Exportación temporal con reserva de retorno
57. Exportación a título definitivo
58. Formalidades aduaneras
59. Frontera aduanera
60. Garantía
61. Importación
62. Precinto
63. Liquidación de los derechos e impuestos
64. Legislación aduanera
65. Levante o retiro
66. Manifiesto de carga
67. Mercaderías en libre circulación
68. Material profesional
69. Despacho para consumo
70. Medio de transporte de utilización comercial

//

71. Medios de transporte de uso privado
 72. Operación de tránsito aduanero
 73. País de origen de las mercaderías
 74. Presentación de las mercaderías a la aduana
 75. Prueba documentaria de origen
 76. Productos para aprovisionamiento (mercadería de rancho)
 77. Productos compensadores
 78. Recurso
 79. Régimen de draw back
 80. Régimen de depósito de aduana
 81. Régimen de reaprovisionamiento en franquicia
 82. Resolución administrativa de una infracción aduanera
 83. Reglas de origen
 84. Reimportación
 85. Reimportación en el mismo estado
 86. Exención de derechos e impuestos a la importación
 87. Sello
 88. Sello aduanero
 89. Territorio aduanero
 90. Transacción en materia de infracción aduanera
 91. Trasbordo
 92. Tránsito aduanero
 93. Transportistas
 94. Transporte interno
 95. Verificación de las mercaderías
 96. Viajero
 97. Zona franca
-